

B.A./TERRITOIRE DE RUHENGERI
TERRITOIRE DU RUANDA-URUNDI

RUANDA-URUNDI GEBIED

Ruhengeri, le 22 Novembre 1958
, de

(¹) N° A/1.172/AI.6/02/02

Messieurs les s/chefs: KARIGEYA à KAVUMU
NKUNDIYE à RUKOJI

Réf. n° :

Annexe :
Bijlage :

s/couvert du Chef RWABUKAMBA à MURAMBA

Objet
Voorwerp :

s/couvert du Chef BISAMAZA à MUCACA



Monsieur le S/Chef,

Vous n'avez toujours pas répondu à ma lettre
1.010/AI.6/02/02 du 28 septembre par laquelle je vous
demandais pour quelle raison les enquêtes sur les res-
sources des indigènes ne m'étaient pas parvenues à la
date voulue .-

En conséquence je vous inflige une amende de
150 francs par retenue sur les contributions prévues à l'
article 20 du décret.-

L'ADMINISTRATEUR DU TERRITOIRE
J. DE MAN.

/TRADUCTION/

Kugeza nubu nturansubiza kw'ibaruwa yanjiye 1.010/
AI.6 ya tariki ya 28 septembre, yakubazaga rapports z'igenzur-
ry'ibantu abaturage bakurame amafranga uteherereje igihe
wabitegekewe.-

Kuber'iyo mpamvu nguciye amafranga 150 k'umushaha-
ra wave wateganijwe n'inginge ya 20 y'itegeko ry'Umwami.